



المملكة الأردنية

للمملكة الأردنية الهاشمية

صان: السبت ٧ رجب سنة ١٤٢٠هـ. الموافق ١٦ تشرين أول سنة ١٩٩٩م.

العدد : ٤٣٨٦



طبع في المطابع العسكرية

توزع من قبل وزارة المالية

مكتبة الملك



فهرس العدد رقم ٤٣٨٦ الصادر بتاريخ ١٦/١٠/١٩٩٩

رقم الصفحة	الموضوع
٤٠٠٠	- قانون رقم (٣٠) لسنة ١٩٩٩ قانون لقانون المعلومات والنشر
٤٠٠٥	- نظام رقم (٦١) لسنة ١٩٩٩ نظام محل التنظيم الإداري لوكالة الأحياء الأثرية
٤٠٠٧	- نظام رقم (٦٢) لسنة ١٩٩٩ نظام التنظيم الإداري لوزارة الخارجية
٤٠١٨	- نظام رقم (٦٣) لسنة ١٩٩٩ نظام محل التنظيم المملك الديبلوماسي
٤٠٢٠	- نظام رقم (٦٤) لسنة ١٩٩٩ نظام محل التنظيم للتقاعد لأعضاء نقابة المحامين

مكتبة الملك

نحن عبدالله الثاني ابن الحسين ملك المملكة الأردنية الهاشمية
بمقتضى المادة (٣١) من الدستور
ونشاء على مافروه مجلساً الاتصاف والتواؤ
نصادق على القانون الاتصاف ونأمر بأصداره
واضافه الى قوانين الدولة :-

قانون رقم (٣٠) لسنة ١٩٩٩
قانون محال للقانون المطبوعات والنشر

المادة ١- يسمى هذا القانون (قانون محال للقانون المطبوعات والنشر لسنة ١٩٩٩) ويقرأ مع
القانون رقم (٨) لسنة ١٩٩٨ المشار اليه فيما يلي بالقانون الاساسي قانوناً واحداً
ويعمل به من تاريخ نشره في الجريدة الرسمية .

المادة ٢- تعدل الفقرة (د) من المادة (٦) من القانون الاساسي بالقاء عبارة (١٩٩١) بقررت
المحكمة غير ذلك التاء النظر في الدعاوى الجزائية حماية لامن الدولة او لمنع
الجريمة او تحقيقاً للمدالة (الواردة في آخرها .

المادة ٣- يلى نص المادة (٨) من القانون الاساسي ويستأن عنه بالنص التالي :-
المادة ٤- .

للصافي الحق في الحصول على المعلومات وتلى جميع الجهات الرسمية
والمؤسسات العامة تسهيل مهمته واتاحة المجال له للاطلاع على برامجها ومشاريعها
وخطتها .

المادة ٤- تعدل الفقرة (ب) من المادة (١٢) من القانون الاساسي بالقاء عبارة (مالة الف دينار)
الواردة فيها والاستعاضة عنها بعبارة (خمسين الف دينار) .

رقم الصفحة	الموضوع
٤٠٢٦	- نظام رقم (١٥) لسنة ١٩٩٩ نظام محال للقانون القضائية للقضاة للقضاة
٤٠٢٨	- نظام رقم (١٦) لسنة ١٩٩٩ نظام محال للقانون القضائية للقضاة للشرحين
٤٠٣٠	- نظام رقم (١٧) لسنة ١٩٩٩ نظام محال للقانون ضباط القوات المسلحة الأردنية
٤٠٣١	- نظام رقم (١٨) لسنة ١٩٩٩ نظام محال للقانون ضباط القوات المسلحة الأردنية
٤٠٣٣	- نظام رقم (١٩) لسنة ١٩٩٩ نظام محال للقانون ضباط القوات المسلحة الأردنية
٤٠٣٥	- نظام رقم (٢٠) لسنة ١٩٩٩ نظام محال للقانون ضباط القوات المسلحة الأردنية
٤٠٣٧	- تعديل اجور ضلوات الجراحية في مستشفيات وزارة الصحة
٤٠٤٣	- قرار مسار عن الديوان الخاص بتفسير القانون رقم (٧) لسنة ١٩٩٩

المادة ٥- يُلغى نص المادة (١٧) من القانون الاسمي ويستعاض عنه بالنص التالي:-
المادة ١٧-

أ- يصدر مجلس الوزراء بناءً على تنسيب الوزير قراره بشأن طلب ترخيص المطبوعة الصحفية الذي يقدم مستكملاً الشروط المطلوبة وذلك خلال ثلاثين يوماً من تاريخ تقديمه والا يعتبر الطلب مقبوضاً، وفي حال رفضه يجب ان يكون القرار معللاً.

ب- يصدر الوزير قراره بشأن طلب ترخيص المطبوعة المتخصصة، او طلب ترخيص أي من المؤسسات المذكورة في المادة (١٥) من هذا القانون، الذي يقدم مستكملاً الشروط المطلوبة وذلك خلال ثلاثين يوماً من تاريخ تقديمه والا يعتبر الطلب مقبوضاً وفي حال رفضه يجب ان يكون القرار معللاً.

ج- يبلغ طلب الترخيص بقرار مجلس الوزراء أو قرار الوزير المنصوص عليهما في الفقرتين (أ) و(ب) من هذه المادة خلال مدة لا تتجاوز خمسة عشر يوماً من تاريخ صدور أي منها .

تعديل المادة (١٩) من القانون الاسمي على النحو التالي :-

أوّل: بإلغاء البند (أ) من الفقرة (١) منها .

ثانيّاً: بإضافة الفقرة (ب) بالنص التالي إليها وإعادة ترقيم الفقرة (ب) الواردة فيها لتصبح (ج) :-

ب- للمحكمة إلغاء رخصة المطبوعة اذا خالفت شروط ترخيصها ، بما في ذلك مضمون التخصص ، دون الحصول على موافقة مسبقة من الوزير شريطة أن يكون قد قام بالناظرها مرتين بسبب مخالفتها لتلك الشروط .

المادة ٧- يُلغى نص الفقرة (ب) من المادة (٢٠) من القانون الاسمي ويستعاض عنه بالنص التالي :-

ب- على مالك المطبوعة الصحفية تزويد الوزير بنسخة من ميزانيتها السنوية خلال الاشهر الأربعة الأولى من السنة التالية للوزير أو من ينيبه حق الاطلاع على مصادر التمويل .

المادة ٨- تعدل المادة (٢٣) من القانون الاسمي على النحو التالي :-
أوّل: بإضافة عبارة (ومضى على عضوية في القلابة مدة لا تقل عن أربع سنوات) إلى آخر البند (١) من الفقرة (أ) منها .

ثانيّاً: بإلغاء البند (٣) منها .

ثالثاً: بإعادة ترقيم البنود (٤) و (٥) و (٦) الواردة فيها بحيث تصبح (٣) و (٤) و (٥) على التوالي .

رابعاً: بإلغاء عبارة (في البندين (١) و (٢)) الواردة في الفقرة (ب) منها والامتناع عنها بعبارة (في البند (١) منها) .

المادة ٩- تلغى المادة (٣٧) من القانون الاسمي وإعادة ترقيم المواد من بينها .

المادة ١٠- يُلغى نص الفقرة (ب) من المادة (٣٩) من القانون الاسمي ويستعاض عنه بالنص التالي :-

ب- للمطبوعة حق نشر جلسات المحاكم وتعليقها ما لم تقرر المحكمة غير ذلك .

المادة ١١- تلغى المادة (٤٣) من القانون الاسمي وإعادة ترقيم المواد من بينها .

المادة ١٢- تعدل المادة (٤٤) من القانون الاسمي بإلغاء كلمة (هذا) الواردة بعد كلمة (احكام) في آخرها .

المادة ١٣٥- تعديل الفقرة (أ) من المادة (٤٦) من القانون الاسلي بإلغاء عبارة (أو المدير) الواردة في آخرها.

المادة ١٤- تعديل المادة (٤٧) من القانون الاسلي على النحو التالي:-
أولاً: إلغاء عبارة (خمسالة دينار) الواردة في الفقرة (ب) منها والاستعاضة عنها بعبارة (مائة دينار).

ثانياً: تعديل الفقرة (ج) بإلغاء عبارة (لا تقل عن خمسة الاف دينار ولا تزيد عن عشرة الاف دينار) الواردة فيها والاستعاضة عنها بعبارة (لا تقل عن خمسالة دينار ولا تزيد على ألف دينار)، وإلغاء عبارة (المادتين (٣٧) و(٣٦) الواردة فيها والاستعاضة عنها بعبارة (المادة (٣٦)).
ثالثاً: إلغاء الفقرة (د) منها.

المادة ١٥- تعديل الفقرة (ج) من المادة (٤٨) من القانون الاسلي بإلغاء عبارة (ألف دينار) الواردة فيها والاستعاضة عنها بعبارة (مائة دينار).

المادة ١٦- تلغى المادة (٥٠) من القانون الاسلي وإعادة ترقيم المواد من بعدها.

نائب رئيس الوزراء
وزير الخطين
المكتوبه ربما خلف

نائب رئيس
الوزراء
مسروان الحسود

عبدالله الثاني ابن الحسين
رئيس الوزراء
وزير الخطين
عبدالوهاب الفرياد

وزير الأوقاف والشؤون
والمصالحات الاسلمية
المكتوبه عبدالسلام العبدلي

وزير
البريد والاتصالات
جمال الصرايرة

نائب رئيس الوزراء
وزير الاعام
لبن المجالي

وزير
المهندسين ناصر اللوزي

وزير
الخارجية
عبدالله الخطين

وزير الشؤون المالية والقانونية
وزير دولة الشؤون البرلمانية
نواف كركشان

وزير
الزراعة والتعليم
عبد الحزوت جرادات

وزير
المالية
المكتوبه مينايل مارا

وزير
الصحة والاقتصاد
عقل بلنجان

وزير
المعدل
المكتوبه حمزة حداد

وزير
المياه والري
المكتوبه كامل حكيمن

وزير الطاقة
والطاقة المتجددة
المهندسين سليمان أبو حليم

وزير
الصناعة والتجارة
محمد صافور

وزير الأشغال
العامة والاسكان
المهندسين حسني أبو غدا

وزير الثقافة
المكتوبه فيصل الفراع

وزير
للشباب والرياضة
سعد شقم

وزير تنمية
الأشخاص
المكتوبه محمد جمعه الفرحان

المادة ١٧- تلغى المادة (٥١) من القانون الاسلي وإعادة ترقيم المواد من بعدها.

١٩٩٩/٩/٢٢

عبدالله الثاني ابن الحسين
رئيس الوزراء
وزير الخطين
عبدالوهاب الفرياد

نحن عبدالله الثاني ابن الحسين ملك المملكة الأردنية الهاشمية

بمقتضى المادة (١٢٠) من الدستور

وبناء على ما قرره مجلس الوزراء بتاريخ ١٩٩٩/٨/٢٨

نقرر بوضع النظام الآتي:-

نظام رقم (٦١) لسنة ١٩٩٩

نظام معدل للنظام التنظيم الإداري لوكالة الأحياء الأردنية

المادة١-يسمى هذا النظام (نظام معدل لتنظيم النظم الاداري لوكالة الالبياء الاردنية لسنة

١٩٩٩) ويقرأ مع النظام رقم (١٤) لسنة ١٩٩٥ المشار اليه فيمايلي بالنظام الاصلي

نظماً واحداً ويعدل به من تاريخ نشره في الجريدة الرسمية.

المادة٢-تعدل المادة (٦) من النظام الاصلي بإلغاء عبارة (مقدارها ٢٠٪) الواردة فيها والاستعاضة عنها بعبارة (مقدارها ٢٠٪).

١٩٩٩/٨/٢٨

عبدالله الثاني ابن الحسين

رئيس الوزراء

وزير الدفاع

عبد الرؤوف الروابدة

نائب رئيس

الوزراء

سروان الحمود

نائب رئيس الوزراء

وزير الشباب

وقريضة بالوكالة

أيمن المجالي

وزير الفل

وزير الاتصالات

جمال المسرايرة

وزير الأوقاف والشؤون

والمغتربات الإسلامية

الدكتور عبد السلام العبادي

وزير الشؤون البلدية والقروية والبيئة

وزير دولة للشؤون الخارجية

نوافل كرشان

وزير

الخارجية

عبدالله الخطيب

وزير الإعلام

لثلاثة وزراء التخطيط بالوكالة

المهندسين ناصر القوي

وزير

السياحة والآثار

علي بناتهي

وزير

القائمة

تليف القاضي

وزير عمل

وزير المالية بالوكالة

عبد القليل

وزير

التربية والتعليم

الدكتور عزت جرحات

وزير

الزراعة

المهندس شمس قشبول

وزير الطاقة

والقوة المدنية

المهندس سليمان أبو عليم

وزير

المياه والري

الدكتور كامل محادين

وزير

الصحة

الدكتور حمزة حداد

وزير تنمية

الاجسام

الدكتور فيصل الرفوع

وزير

الصحة

الدكتور اسحق مرقه

وزير الأشغال

والبناء والإسكان

المهندس حسني أبو غودا

وزير

الصناعة والتجارة

محمد صعلوق

نحن عبدالله الثاني ابن الحسين ملك المملكة الأردنية الهاشمية

بمقتضى المادة (١٢٠) من الدستور

؛ بناء على ما لمره مجلس الوزراء بتاريخ ١٩٩٩/٨/٢١

نأمر بوضع النظام الآتي:-

نظام رقم (٦١) لسنة ١٩٩٩

نظام التنظيم الإداري لوزارة الخارجية

صادر بمقتضى المادة (١٢٠) من الدستور

المادة ١- يسمى هذا النظام (نظام التنظيم الإداري لوزارة الخارجية لسنة ١٩٩٩) ويعمل به من تاريخ نشره في الجريدة الرسمية .

المادة ٢- تكون للكمات والمبارات التالية جيعا وردت في هذا النظام المعاني المخصصة لها ادناه ما لم تدل القرينة على غير ذلك:-

- الوزارة: وزارة الخارجية .
- الوزير: وزير الخارجية ، او وزير الدولة للشؤون الخارجية .
- الامين العام: امين عام الوزارة .
- المسيرة او البطة الدائمة او القصيلة العامة او الممثلة او

قسم رعاية المصالح الأردنية او مكتب التمثيل المتمند لدى أي من الدول والمنظمات الدولية والاقليمية .

رئيس البعثة: السفير او المندوب الدائم او القنصل العام او القائم بالاعمال او المشرف على رعاية المصالح الأردنية او رئيس مكتب التشغيل لدى أي من الدول والمنظمات الدولية والاقليمية .

موظف السلك: الشخص المعين في الوزارة بموجب احكام نظام السلك الدبلوماسي المعمول به .

المادة ٣- تعمل الوزارة على تحقيق الاهداف التالية :-

- أ- رسم السياسة الخارجية ومتابعة تنفيذها طبق للتوجيهات المعتمدة بشأنها .
- ب- تمثيل المملكة لدى الدول الاخرى والمنظمات الدولية والاقليمية .
- ج- تنظيم ارباط المملكة مع الدول والمنظمات الدولية والاقليمية ورعاية العلاقات السياسية والاقتصادية والثقافية وغيرها معها ومتابعة تنفيذها .
- د- حماية الحقوق والمصالح المدنية والدينية للمملكة ورعاياها في الخارج .
- هـ- تنظيم علاقات البعثات الأجنبية المعتمدة لدى المملكة مع الجهات الرسمية والاعلية الأردنية .
- و- دراسة واعتماد المعاهدات والاتفاقيات مع الدول والمنظمات الدولية والاقليمية واتخاذ اجراءات ابرامها وحفظها ومتابعة تطبيقها بالتصان والتشقيق مع الاطراف ذات العلاقة .
- ز- ادارة المفاوضات مع الدول والمنظمات الدولية والاقليمية بالتصان والتشقيق مع الاطراف ذات العلاقة بما يتفق مع سياسة المملكة ومصالحها .
- ح- المشاركة في تمثيل المملكة في المؤتمرات الدولية .

المادة ٤- يتكون الجهاز الإداري لوزارة من :-

- أ- الامين العام .
- ب- مساعدي الامين العام .
- ج- البعثات الأردنية .
- د- مكتب المفتش العام .
- هـ- ادارة الشؤون العربية والشوق اوسعية .
- و- ادارة الشؤون الأوروبية والأمريكية .
- ز- ادارة الشؤون الاسيوية والأفريقية .
- ح- ادارة العلاقات الدولية والمنظمات .
- ط- ادارة المراسم .

- ٦- إدارة الشؤون القنصلية والمفترسين .
- ٧- إدارة الشؤون الادارية والمالية والقنية .
- ٨- المكتب الخاص .
- ٩- مكتب الاعلام والعلاقات العامة .
- ١٠- وحدة الاتصالات والحاسوب .
- ١١- وحدة الشؤون الاقتصادية الدولية .
- ١٢- وحدة الاتفاقيات والشؤون القانونية .
- ١٣- المختبرين .

المادة ١- يمين الامين العام من بين السراء بقرار من الوزير ويرتبط به ويكون مسؤولاً امامه عن تنفيذ المهام الموكولة اليه بما في ذلك :-

- ١- متابعة عمل البعثات الاردنية في الخارج والعمل على تسهيل ادائها لهما من خلال تزويدها بما يلزمها من مستلزمات .
- ٢- الاشراف المباشر على الادارات والمكاتب والوحدات المرتبطة به والتأكد من ضمان قيامها بالمهام الموكولة اليها وتنسيق العمل بينها .
- ٣- تقديم الاقتراحات والتوصيات المتعلقة بتطوير العمل وتحسين الاداء في الوزارة .
- ٤- أي مهام اخرى يكلفه الوزير بها .
- ب- يمين النش على امين العام من بين السراء بقرار من الوزير ويرتبط به ويكون مسؤولاً امامه عن تنفيذ المهام الموكولة اليه .
- ج- يرتبط رئيس لجنة بالوزير ويكون مسؤولاً امامه عن تنفيذ المهام الموكولة اليه .
- د- للوزير تسوية مساعد أو أكثر لامين العام وتحدد مهام وصلاحيات أي منهم بمقتضى تعليمات يصدرها الوزير لهذه الغاية .

- المادة ١- يتولى الاشراف على كل ادارة او وحدة او مكتب مدير بريدة (سفير او وزير مفوض) او (مستشار) ولذا بقرار الوزير بهذا الشأن باستثناء تلك التي تنص بالشؤون الادارية او المالية او الفنية .
- ب- يرتبط مدير الادارة والمكتب والوحدة في الوزارة بالامين العام او من يفوضه من مساعديه باستثناء من يفوض الوزير ارتباطه به او يأتي من السراء في المركز .

المادة ٢- يتولى المنش الام العام المهام التالية :-

- ١- مراجعة وسلامة اعمال وسجلات مختلف الادارات والوحدات والمكاتب والبعثات الاردنية وتقديم التقارير الخاصة بذلك الوزير .
- ب- فحص وتقييم درجة دقة المعاملات والتصرفات المالية والادارية والقنية وتقديم المقترحات الهادفة لتحسين اداء المهام المطلوبة من كل ادارة وبعثة .
- ج- أي مهام اخرى يكلفه الوزير بها .

المادة ٣- تتولى ادارات الشؤون العربية والشرق اوسطية والشؤون الأوروبية والأمريكية والشؤون الآسيوية والأفريقية مهام إدارة العلاقات الخارجية للمملكة في المجالات السياسية والاقتصادية والثقافية وغيرها ومتابعة تنفيذها وتطويرها وذلك من خلال :-

- ١- متابعة علاقات المملكة مع الدول كل ادارة في مجال اختصاصها .
- ب- متابعة أنشطة البعثات الاردنية المتمثلة لدى الدول الفنية وتزويدها بما يلزمها من دراسات ومعلومات وتوجيهات تساعد في اداءها لهما .
- ج- تطوير لقائات المعلومات والدراسات والوثائق والاتفاقيات الخاصة بالدول المعنية واجراء الدراسات وتقديم التوصيات الهادفة لتطوير علاقات المملكة مع هذه الدول .
- د- التحضير والمشاركة والمبادرة للمؤتمرات والندوات واللقاءات التي تعقد ضمن الدول المعنية بما يخدم مصالح المملكة .

- هـ- متابعة الاتصالات مع البعثات المصنفة في المملكة بما يساهم في تطوير علاقات المملكة مع الدول التي تشملها .
- و- متابعة مهام الطوفان الأردنية الرسمية لدى الدخول ذات العلاقة وتسهيل اداها لنهايتها .
- ز- أي مهام أخرى يكتفلها الوزير بها .

المادة ١-١

تكون إدارة الشؤون العربية والشرق اوسطية مما يلي :-

- ١- قسم الدول العربية في آسيا .
- ٢- قسم الدول العربية في افريقيا .
- ٣- قسم فلسطين .
- ٤- قسم جامعة الدول العربية .
- ٥- قسم دول الجوار .

ب- تكون إدارة الشؤون الأوروبية والأمريكية مما يلي :-

- ١- قسم الاتحاد الأوروبي والدول الانضمام فيه .
- ٢- قسم الدول الأوروبية الأخرى .
- ٣- قسم أمريكا الشمالية .
- ٤- قسم أمريكا الجنوبية .
- ٥- قسم البعثات الأوروبية والأمريكية .

ج- تكون إدارة الشؤون الآسيوية والأفريقية وإستراليا وغيرها مما يلي :-

- ١- قسم الدول الآسيوية .
- ٢- قسم الدول الأفريقية .
- ٣- قسم دول جنوب البسفيت وإستراليا .

المادة ١-١

تتولى إدارة العلاقات الدولية والمنظمات مهام تنظيم علاقات المملكة مع المنظمات الدولية والإقليمية والطوهرها على نحو يحافظ على مصالح المملكة لدى المنظمات وذلك من خلال :-

- ١- العمل حلقة وصل بين البعثات الأردنية المصنفة لدى المنظمات الدولية والإقليمية والدوائر الحكومية والجهات الأردنية الأخرى .
- ٢- تطوير قاعدة معلومات عامة بالمنظمات الدولية والإقليمية والقرارات التي تتخذها في الشؤون المختصة بها وتزويد متعدد القرار بها على نحو يساهم في ترشيدها للقرارات وتأكيد الاستفادة من المشاركة الأردنية في الشطة هذه المنظمات .

ب- تكون إدارة العلاقات الدولية والمنظمات مما يلي :-

- ١- قسم الأمم المتحدة ومنظماتها المتخصصة .
- ٢- قسم منظمة المؤتمر الإسلامي والمنظمات الدولية والإقليمية الأخرى .
- ٣- قسم الاتحادات الدولية والمنظمات غير الحكومية .

المادة ١-١

تتولى إدارة المراسم المهام التالية :-

- ١- تنظيم توكيات أوراق اعتماد السراء الأردنيين والسراء المصنفين لدى البلاط الملكي الهاشمي .
- ٢- تنظيم اتصالات البعثات المصنفة مع الجهات الأردنية .
- ٣- تنظيم برامج الطوفان الرسمية التي تزور المملكة بالتنسيق مع الجهات ذات العلاقة .
- ٤- تنفيذ الإجراءات المتعلقة بالتميزات والخصائص التي تتمتع بها البعثات المصنفة ومما يتبعها .
- ٥- إصدار جوازات السفر السياسية الأردنية والبعثات الخاصة بالبعثات المصنفة .
- ٦- متابعة إجراءات تعيين القناصل المصنفين للدول الأخرى المصنفين في المملكة ورعاية شؤونهم .

- ٧- إصدار القائمة الدبلوماسية لبيئات المعتمدة وتحديدتها .
- ٨- أي مهام أخرى يكفلها الوزير بها .
- ب- تكون إدارة المراسم مما يلي :-
 - ١- قسم الشرفيات والمؤتمرات .
 - ٢- قسم الجوازات والبطاقات الشخصية والتصاريح .
 - ٣- قسم الاعفادات والالافيات والحصانات .
 - ٤- قسم القنصليات المعتمدة في المملكة .

المادة ١٢-١-

تتولى إدارة الشؤون القنصلية والمفتريين المهام التالية :-

- ١- رعاية مصالح الجاليات الأردنية والمفتريين الأردنيين في الخارج وتنمية علاقاتهم بالوطن .
 - ٢- تقديم المهن والمساعدة للمواطنين الأردنيين المقيمين داخل المملكة بشأن مصالحهم في الخارج .
 - ٣- تصديق الشهادات والوثائق الرسمية وفقا لتشريعات المعمول بها .
 - ٤- متابعة تطبيق الاتفاقيات القنصلية بين المملكة والدول الاخرى .
 - ٥- متابعة اجراءات تعيين القناصل الغربيين الأردنيين في الخارج ورعاية شؤونهم .
 - ٦- أي مهام أخرى يكفلها الوزير بها .
- ب- تكون إدارة الشؤون القنصلية والمفتريين مما يلي :-
- ١- قسم الشؤون القنصلية .
 - ٢- قسم شؤون المفتريين .
 - ٣- قسم القناصل الغربيين .
 - ٤- قسم تصديق الوثائق .

المادة ١٣-١-

تتولى إدارة الشؤون الادارية والمالية والقنية مهام توفير الخدمات الادارية والقنية والمساندة من مالية وادارية وخندسية لمختلف ادارات ووحدات الوزارة والبيئات الاردنية على نحو يساهم في اداها لمهامها بكفاءة وانتظام ، وذلك من خلال :-

- ١- اداء الخدمات الادارية المتصلة بالمراسلات والاتصالات والبريد وحفظ الملفات والوثائق وشؤون الطباعة وتنظيفها وتحديدتها .
 - ٢- توفير المستزمات المادية من وسائل الحركة والناويز والمشتريات والابنية ووسائل الاتصال وتحديدتها وصيانتها .
 - ٣- القيام بجميع العمليات المالية والمحاسبية اللازمة واعداد موازنة الوزارة والعمل على تنفيذها بكفاءة وقائية .
 - ٤- القيام بجميع اجراءات شؤون موظفي الوزارة الدبلوماسيين والاداريين وتطوير ادايتهم وتنمية ذلك .
 - ٥- تأمين ارسال واستقبال وتوزيع البريد السياسي والاشرفاء على وسائله .
 - ٦- أي مهام أخرى يكفلها الوزير بها .
- ب- تتكون إدارة الشؤون الادارية والمالية والقنية مما يلي :-
- ١- قسم الديوان العام .
 - ٢- قسم شؤون الموظفين .
 - ٣- القسم المالي .
 - ٤- المكتب الفني .
 - ٥- قسم الناويز والمشتريات والحركة .
 - ٦- قسم البريد السياسي .

المادة ١٤- يرتبط مدير المكتب الخاص بالوزير ويتولى مهام اجراء وتنظيم المراسلات الخاصة بالوزير ودراسة وتحليل المعلومات والوثائق التي ترد اليه ، وحفظ وتنظيم وتنمية البريد المكتوم .

المادة ١٥- يرتبط مدير مكتب الاعلام والعلاقات العامة بالوزير ويكون مسؤولاً امامه عن تنفيذ المهام التالية :-

- أ- رصد ومتابعة ما ينشر في وسائل الاعلام المحلية والعربية والاجنبية من امور تكتل مهام الوزارة وتحليلها وتقديم ملخصات عنها .
- ب- اعداد التصريحات والبيانات وتنظيم المؤتمرات واللقاءات الصحفية واعداد النشرات الاعلامية .
- ج- تزويد الجهات الاردنية بما يلزم من مواد ونشرات وتقارير اعلامية تنصل بفعاليتها .

المادة ١٦- ١- تولى وحدة الاتصالات والحاسوب مهام تطوير وتشكيل وتحديث وصيانة نظام المعلومات الخاص بعمل الوزارة والبيانات الاردنية والعمل على توفير سبل وادوات انجاح النظم وتنمية القوى البشرية العاملة فيه اضافة الى ضمان سلامة وسرعة وكفاءة وسائل الاتصال الحديثة وتأمين البريد الالكتروني لخدمة مهام الوزارة .

- ب- يرتبط مدير الوحدة بالامين العام او من يفوضه من مساعديه ويكون مسؤولاً امامه عن حسن تنفيذ المهام الموكولة اليه .
- ج- تكون وحدة الاتصالات والحاسوب مما يلي :-

١- قسم البرقية والتشغيل .

٢- قسم الاتصالات .

المادة ١٧- تتولى وحدة الشؤون الاقتصادية الدولية متابعة الانشطة الاقتصادية والتجارية والمالية المحلية والدولية والفراخ لئيل الكلية باستثمار هذه الانشطة بما يخدم تهيئة دور الوزارة في المجال الاقتصادي والتجاري ويسهم في تطوير علاقات المملكة الاقتصادية والتجارية مع الدول والمنظمات الدولية والاقليمية .

- ب- يرتبط مدير الوحدة بالامين العام او من يفوضه من مساعديه ويكون مسؤولاً امامه عن حسن تنفيذ المهام الموكولة اليه .

المادة ١٨- ١- تتولى وحدة الاتفاقيات والشؤون القانونية توثيق الاتفاقيات الدولية التي ترتبط المملكة بها ومتابعة تنفيذها واعداد الدراسات والبحوث في

المسائل ذات الجانب القانوني لمهام الوزارة وتقديم التوصيات والمقترحات بشأنها واعداد مشروعات القوانين والانظمة والتعليقات المتعلقة بهذه المهام بالإضافة الى اعداد النماذج الادبية والاشراك في هيئات التحقيق واعداد محاضرها وتنظيم سجلاتها .

- ب- يرتبط مدير الوحدة بالامين العام او من يفوضه من مساعديه ويكون مسؤولاً امامه عن حسن تنفيذ المهام الموكولة اليه .

المادة ١٩- للوزير تكليف أي من السراء او الوزراء المفوضين بأي مهام تقتضيها مصلحة الوزارة وفق ما يحدده له بما في ذلك الاستشارية منها .

المادة ٢٠- ١- تشكل في الوزارة لجنة تسمى (لجنة التخطيط والتنسيق) برئاسة الامين العام وصحوبة مساعدي الامين العام والمفتش العام ومندوبي الادارات والشكاوى والوحدات تكون مهامها مراجعة مشاريع خطط عمل الوزارة ووسائل رفع مستوى الاداء فيها .

- ب- يجتمع اللجنة مرة في الشهر على الاقل وترفع توصياتها للوزير .

المادة ٢١- ١- للوزير بناء على تنسيب الامين العام احداث أي ادارة او وحدة او مكتب او دمج أي منها في غيرها او انشاها .

- ب- للامين العام بناء على تنسيب المدير المختص احداث أي قسم في أي ادارة او وحدة او مكتب او دمجها في غيره او انشاها .

المادة ٢٢- يصدر الوزير التعليمات اللازمة لتنفيذ احكام هذا القانون .

المادة ٢٢٥- ينفى نظام تنظيم وإدارة وزارة الخارجية رقم (٢٩) لسنة ١٩٩٣ والتعديلات التي طرأت عليه .

١٩٩٩/٨/٢١	عبدالله الثاني ابن الحسين		
نائب رئيس الوزراء وزير التخطيط المذكور فيما خلف	نائب رئيس الوزراء سروان الحمود	رئيس الوزراء وزير الدفاع عبد الرؤوف الروابدة	
وزير الأوقاف والشؤون والمغتربات الإسلامية المذكور عبد السلام الجعدي	وزير المالية والائتمالات جمال عصفريه	نائب رئيس الوزراء وزير الشباب والرياضة بالوكالة أيمن المجالي	
وزير الاعمال وزير الثقافة المهندس نضر التوراي	وزير الخارجية عبدالله الخطيب	وزير الشؤون البلدية والقروية وبيئة وزير دولة للشؤون البرلمانية توفيق كرشان	
وزير التربية والتعليم المذكور حاتم جردات	وزير العدل عبد القادر	وزير الداخلية الحلف القلبي	
وزير الصحة المذكور نائل محادين	وزير الطاقة والقوة المتجددة المهندس سليمان أبو عطم	وزير الزراعة المهندس هاشم الشوبل	
وزير الصناعة والتجارة محمد صفيور	وزير الأشغال المهندس حسني أبو عدا	وزير الصحة المذكور سمق مره	

نحن عبدالله الثاني ابن الحسين ملك المملكة الأردنية الهاشمية
بمقتضى المصادرة (١٢٠) من الدستور
وبناء على ما قرره مجلس الوزراء بتاريخ ١٩٩٩/٨/٢١
نأمر بوضع النظام الآتي :-

نظام رقم (٦٣) لسنة ١٩٩٩
نظام معدل لنظام الملكة اليبوساسي

المادة ١- يحسب هذا النظام (نظام معدل لنظام الملكة اليبوساسي الإردني لسنة ١٩٩٩) وقراً
مع النظام رقم (٦٨) لسنة ١٩٩٣ المشار إليه فيما يلي بالنظام الأصلي وسأمر عليه من
تعديل نظاماً واحداً ويحل به من تاريخ نشره في الجريدة الرسمية .

المادة ٢- تعدل الفقرة (أ) من المصادرة (٤) من النظام الأصلي بإلغاء الوائب المخصص للسفير
والاستعانة عنه بما يلي :-

سفير ٦٠٠ ٦٣٠ ٦٤٠ ٦٦٠ ٦٨٠ - - - - -

المادة ٢- تنفى المادة (٨) من النظام الاساسي .

عبدالله الثاني ابن الحسين

١٩٩٩/٨/٢١

نائب رئيس الوزراء وزراء التخطيط المذكور فيما خلف	نائب رئيس الوزراء مروان الحمود	رئيس الوزراء وزراء الدفاع عبد الرؤوف الروابدة
--	--------------------------------------	---

وزير الأوقاف والشؤون والمؤسسات الاجتماعية المذكور عبد السلام الجدي	وزير النقل ووزير البرية والاتصالات جمال المصري	نائب رئيس الوزراء وزراء الشباب والرياضة بالوكالة أيمن المجالي
--	--	---

وزير الإعلام وزير الثقافة المجلس ناصر التلوي	وزير الخارجية عبد الله الخطيب	وزير الشؤون البلدية والقروية والبيئة وزراء دولة للشؤون الفلسطينية توفيق خريشان
--	-------------------------------------	--

وزير الترفية والشباب المذكور حاتم جريقات	وزير العمل عبد القليل	وزير المالية المذكور ميشيل ملوك	وزير السياحة والآثار علاء التلوي	وزير الداخلية علاء التلوي
--	-----------------------------	---------------------------------------	--	---------------------------------

وزير العدل المذكور حمزة حداد	وزير المياه والري المذكور كامل معطين	وزير الطاقة والثروة المعدنية المهندس سليمان أبو حليم	وزير الزراعة المهندس هشام الشويل
------------------------------------	--	--	--

وزير الصناعة والتجارة مجد صصور	وزير الأشغال العامة والسكان المهندس حسني أبو عياد	وزير الصحة المذكور أسحق مره	وزير للتعمية الابواب المذكور فيصل الرفوع
--------------------------------------	---	-----------------------------------	--

نحن عبدالله الثاني ابن الحسين ملك المملكة الأردنية الهاشمية
بمقتضى المادة (٣١) من الدستور
ونشاء على ما قرره مجلس الوزراء بتاريخ ١٩٩٩/٨/٢٨
نأمر بوضع النظام الآتي:-

نظام رقم (٦٤) لسنة ١٩٩٩
نظام معدل للنظام للتقاعد لإعضاء نقابة المهنيين

المادة ١- يسمى هذا النظام (نظام معدل لنظام التقاعد لأعضاء نقابة المهنيين لسنة ١٩٩٩) ويقرأ
مع النظام رقم (٤) لسنة ١٩٨٦ المشار إليه فيما يلي بالنظام الاساسي وبما عدا عليه من تعديلات
نظاماً واحداً ويعمل به من تاريخ نشره في الجريدة الرسمية.

المادة ٢- تعدل المادة (٤) من النظام الاساسي على النحو التالي:-

أولاً: بإلغاء عبارة (المتحققة عليه قبل موجد الاجتماع) الواردة في آخر الفقرة (أ) منها
والاستعانة فيها بعبارة (للتقابة بالإضافة إلى جميع المنظمات الاقتصادية المهنية حتى نهاية
التمه التي سبق سنة الاجتماع وذلك قبل مبداء أيام من موجد)
ثانياً: بإلغاء عبارة (خلال الأسبوع الأول من شهر شباط من كل سنة) الواردة في آخر الفقرة
(ج) منها والاستعانة فيها بعبارة (في موجد لا يجاوز لها شهر آذار من كل سنة)
ثالثاً: بإلغاء عبارة (الامين العام) الواردة في الفقرة (ز) منها وبإجراء (أمين عام) الواردة في
الفقرة (ح) منها والاستعانة فيها بكلمة (المندوب).

المادة ٣- تعدل المادة (٧) من النظام الاساسي بإلغاء عبارة (شؤون موظفي المندوبين واموره المالية)
الواردة فيها والاستعانة فيها بعبارة (الشؤون المالية والآدارية للمندوبين).

المادة ٤- تعدل المادة (١٠) من النظام الاساسي بإضافة عبارة (بما لا يتعارض مع أحكام الشريعة
الاسلامية) إلى آخرها.

- المادة - تعديل المادة (١٧) من النظام الأساسي على النحو التالي :-
 أ- إلغاء نص الفقرة (أ) منها والاستعاضة عنه بالفقرتين التاليتين :-
 ١- يحق لصندوق التغطية تقديم طلب للاشتراك في الصندوق اعتباراً من تاريخ تسجيله في القاعة.
 ب- أن الزائد عن المصروف عند تقديم طلب الاشتراك على (٤٥) سنة.
 ثانياً: بإضافة رقم الفقرة (ب) الواردة فيها لتصبح الفقرة (ج).
 ثالثاً: بإضافة الفقرتين (د) و (هـ) التاليتين إلى آخرها:-
 د- لا يحق لصندوق الذي أصبح يجمع كالي ذلك الزمات التقاعدية كما لا يستحقه ورفقه في حال وافته الال يا كان مسدداً للاشتراكات التقاعدية لمدة لا يقل مجموعها من ستين شهراً وفي غير أي من هاتين الحالتين يحسب للمصروف أو لورثته كتميز يبادل ثلاثة أضعاف الأضداد المسددة.
 هـ- لا يجوز تسديد أي السداد التقاعدية بدد اصابة العضو بالمرض التكملي للعالم أو بولائه.

المادة - يلغى نص المادة (١٤) من النظام الأساسي ويستعاض عنه بالنص التالي:-
 المادة ١٤

- يحدد الزمات التقاعدية الكامل وفقاً للتراتب الثلاث التالية:-
 أ- الفقرة الأولى: راتب تقاعدي شهري مقداره مائة ومائتان ديناراً لمن يرغب من الأعضاء في الاشتراك في الصندوق قبل صدور هذا النظام بمقابل تأديتهم لتسديدات التقاعدية الشهرية على النحو التالي:-
 ١- أربعة دنانير خلال السنوات الخمس الأولى من تاريخ تفرجه.
 ٢- ستة دنانير إذا ترواحت المدة التي التقت على تفرجه بين ست وعشر سنوات.
 ٣- ثمانية دنانير إذا ترواحت المدة التي التقت على تفرجه بين إحدى عشرة وخمس عشرة سنة.
 ٤- عشرة دنانير إذا ترواحت المدة التي التقت على تفرجه بين ست عشرة وعشرين سنة.

- ٥- اثنا عشر ديناراً إذا تجاوزت المدة التي التقت على تفرجه عشرين سنة.
 ب- الشريحة الثانية: راتب تقاعدي شهري مقداره مائتان وخمسون ديناراً مقابل تأدية العضو المسدات التقاعدية الشهرية الآتية:-
 ١- ثمانية دنانير خلال السنوات الخمس الأولى من تاريخ تفرجه.
 ٢- ثمانية عشر ديناراً إذا ترواحت المدة التي التقت على تفرجه بين ست وعشر سنوات.
 ٣- ستة عشر ديناراً إذا ترواحت المدة التي التقت على تفرجه بين إحدى عشرة وخمس عشرة سنة.
 ٤- ستون ديناراً إذا ترواحت المدة التي التقت على تفرجه بين ست عشرة وعشرين سنة.
 ٥- أربعة وعشرون ديناراً إذا تجاوزت المدة التي التقت على تفرجه عشرين سنة.
 ج- الشريحة الثالثة: راتب تقاعدي شهري مقداره ثلاثمائة وخمسون ديناراً مقابل تأدية العضو المسدات التقاعدية الشهرية كمايلي:-
 ١- اثنا عشر ديناراً خلال السنوات الخمس الأولى من تاريخ تفرجه.
 ٢- ثمانية عشر ديناراً إذا ترواحت المدة التي التقت على تفرجه بين ست وعشر سنوات.
 ٣- أربعة وعشرون ديناراً إذا ترواحت المدة التي التقت على تفرجه بين إحدى عشرة وخمس عشرة سنة.
 ٤- ثلاثون ديناراً إذا ترواحت المدة التي التقت على تفرجه بين ست عشرة وعشرين سنة.
 ٥- ستة وثلاثون ديناراً إذا تجاوزت المدة التي التقت على تفرجه عشرين سنة.
- المادة ٢٢ - تعديل المادة (١٥) من النظام الأساسي على النحو التالي:-
 إلغاء عبارة (يحسب للمصروف الذي يبلغ الخامسة والسبعين من العمر الواردة في مظهرها والاستعاضة عنها بالعبارة التالية (يحسب عضو الصندوق الذي اكمل الخامسة والسبعين من العمر بالثامنة للمهندس والسبعين بالثامنة للمهندسة)

المادة- تعديل المادة (١٧) من النظام الأساسي على النحو التالي:-

أولاً: بإلغاء نص الفقرة (ب) منها والاستعاضة عنه بالنص التالي:-

ب- يحسب الرأب التقاضي لأي من الشرائع الواردة في المادة (١٤) من هذا النظام بطرب الرأب التقاضي التاميل للشرطة في عدد الأشهر التي سددت منها الماسدات التقاعدية الشهيرة الخاصة لتقاعد تلك الشرطة وينقسم النتائج على (٣٦٠).

ثانياً: بإضافة الفقرات التالية بعد الفقرة (ب) الواردة فيها:-

ج- إذا كانت المدة الخاصة لتقاعد الضو تقع ضمن أكثر من شريحة فيحسب

الرأب التقاضي على أساس جمع ما يستحقه عن كل شريحة وفق ماورد في

الفقرة (ب) من هذه المادة.

د- يجوز للعضو لتجديد فروق الانتقال إلى الشرطة الأولى التي بلغ مقدارها مائتان

وعشرون ديناراً والشرطة الثانية ويقادها للائعالة وعشرون ديناراً شهرياً

من تاريخ اشتراكه في الصنوق دون غرامات وخلال ستين فقط من تاريخ

نفاذ هذا النظام.

هـ- مع مراعاة ماورد في الفقرة (ج) من هذه المادة يسمح للعضو المكتسب

للمنتوف قبل نفاذ هذا النظام لتسديد الفروقات المتتربة عليه مع القرامات

وفق جدول مالي يقره المجلس بناء على دراسة استشارية.

و- يسمح للعضو المكتسب قبل نفاذ هذا النظام بتسديد الاشتراكات التقاعدية غير

المسددة بعد عام ١٩٧٣ متطابقاً إليها القرامات المستحقة وذلك خلال سنة

واحدة من تاريخ نفاذ أحكامه.

ز- مع مراعاة ماورد في الفقرة (د) من هذه المادة يجوز لمجلس التقاية السماح

للعضو بشراء مدة تقاعدية لا تزيد على عشر سنوات لم تسدد سابقاً بعد عام

١٩٧٣ خريفة أن يكون الضو قد سد جميع اشتراكاته المسنوية المتتربة عليه

منذ تاريخ نشابه إلى التقاية وفق جدول مالي يقره المجلس بناءً على دراسة

استشارية.

المادة- تعديل المادة (١٤) من النظام الأساسي بإضافة عبارة (أو طليها) بعد عبارة (ممارسة المهنة)

الواردة فيها.

المادة-١- تعديل الفقرة (ب) من المادة (٢٠) من النظام الأساسي على النحو التالي:-

أولاً: بإضافة عبارة (والباتات العازرات والمعلقات والأرامل غير الماعلات معن ليس لهن

أي رواتب تقاعدية) إلى آخر البند (٢) منها.

ثانياً: بإضافة عبارة (غير القادرين على العمل والكسب) إلى آخر البند (٢) منها.

المادة-١- تعديل المادة (٣٦) من النظام الأساسي بإلغاء عبارة (اليوم العاشر) الواردة فيها

والاستعاضة عنها بعبارة (اليوم الأخير).

ب- لتحديد درجات الفضاة الآخرين وروايتهم وزيادتهم السنوية على الوجه التالي:-
الدرجة الراتب الأساسي الشهري بالدينار الزيادة السنوية بالدينار

الخاصة	٦٠-٧٠	١٠
الأولى	٥٠-٦٠	١٠
الثانية	٤٠-٥٠	١٠
الثالثة	٣٠-٤٠	١٠
الرابعة	٢٠-٣٠	١٠
الخامسة	١٠-٢٠	١٠
السادسة	٥-١٠	١٠

ج-١- يقاضى الفضاة من الدرجة الخاصة علاوة مقدارها (٨٠) من الراتب

الأساسي.

٢- أما الفضاة من الدرجة السادسة وحتى الدرجة الأولى فيقتضى كل من هؤلاء علاوة مقدارها (٢٦) من الراتب الأساسي.

١٩٩٩/٧/٢١

عبدالله الثاني ابن الحسين

رئيس الوزراء	رئيس الوزراء	رئيس الوزراء	رئيس الوزراء
وزير الشؤون المدنية والعربية والإسلامية	وزير الشؤون المدنية والعربية والإسلامية	وزير الشؤون المدنية والعربية والإسلامية	وزير الشؤون المدنية والعربية والإسلامية
وزير الشؤون المدنية والعربية والإسلامية	وزير الشؤون المدنية والعربية والإسلامية	وزير الشؤون المدنية والعربية والإسلامية	وزير الشؤون المدنية والعربية والإسلامية
وزير الشؤون المدنية والعربية والإسلامية	وزير الشؤون المدنية والعربية والإسلامية	وزير الشؤون المدنية والعربية والإسلامية	وزير الشؤون المدنية والعربية والإسلامية
وزير الشؤون المدنية والعربية والإسلامية	وزير الشؤون المدنية والعربية والإسلامية	وزير الشؤون المدنية والعربية والإسلامية	وزير الشؤون المدنية والعربية والإسلامية
وزير الشؤون المدنية والعربية والإسلامية	وزير الشؤون المدنية والعربية والإسلامية	وزير الشؤون المدنية والعربية والإسلامية	وزير الشؤون المدنية والعربية والإسلامية
وزير الشؤون المدنية والعربية والإسلامية	وزير الشؤون المدنية والعربية والإسلامية	وزير الشؤون المدنية والعربية والإسلامية	وزير الشؤون المدنية والعربية والإسلامية
وزير الشؤون المدنية والعربية والإسلامية	وزير الشؤون المدنية والعربية والإسلامية	وزير الشؤون المدنية والعربية والإسلامية	وزير الشؤون المدنية والعربية والإسلامية
وزير الشؤون المدنية والعربية والإسلامية	وزير الشؤون المدنية والعربية والإسلامية	وزير الشؤون المدنية والعربية والإسلامية	وزير الشؤون المدنية والعربية والإسلامية
وزير الشؤون المدنية والعربية والإسلامية	وزير الشؤون المدنية والعربية والإسلامية	وزير الشؤون المدنية والعربية والإسلامية	وزير الشؤون المدنية والعربية والإسلامية

عن عبدالله الثاني ابن الحسين ملك المملكة الأردنية الهاشمية
بمقتضى المادة (٢١) من الدستور
وبناء على ما عرضه مجلس الوزراء بتاريخ ١٩٩٩/٧/٢١
لما يروى التتبع الآتي:-

نظام رقم (٦٧) لسنة ١٩٩٩

نظام معدل لنظام كادر ضباط القوات المسلحة الأردنية

المادة- يسمى هذا النظام (نظام معدل كادر ضباط القوات المسلحة الأردنية لسنة ١٩٩٩) ويقرأ مع النظام رقم (٦٧) لسنة ١٩٩٩ المشار إليه فيما يلي بالتتبع والاعتماد على من تعديلات النظام واحدا ويحل به من تاريخ ١٩٩٩/١/١.

المادة- جدول (كادر ضباط القوات المسلحة الأردنية) الملحق بالنظام الأساسي بحيث تصبح الرتب الأساسية المحددة لرتب الضباط من مقدم إلى ملازم الرتبة له على النحو التالي:-

الرتب الأساسية بالدينار

الرتبة

مقدم

رائد

نقيب

ملازم أول

ملازم

عبدالله الثاني ابن الحسين

١٩٩٩/٧/٢١

رئيس الوزراء	رئيس الوزراء	رئيس الوزراء	رئيس الوزراء
وزير الشؤون المدنية والعربية والإسلامية	وزير الشؤون المدنية والعربية والإسلامية	وزير الشؤون المدنية والعربية والإسلامية	وزير الشؤون المدنية والعربية والإسلامية
وزير الشؤون المدنية والعربية والإسلامية	وزير الشؤون المدنية والعربية والإسلامية	وزير الشؤون المدنية والعربية والإسلامية	وزير الشؤون المدنية والعربية والإسلامية
وزير الشؤون المدنية والعربية والإسلامية	وزير الشؤون المدنية والعربية والإسلامية	وزير الشؤون المدنية والعربية والإسلامية	وزير الشؤون المدنية والعربية والإسلامية
وزير الشؤون المدنية والعربية والإسلامية	وزير الشؤون المدنية والعربية والإسلامية	وزير الشؤون المدنية والعربية والإسلامية	وزير الشؤون المدنية والعربية والإسلامية
وزير الشؤون المدنية والعربية والإسلامية	وزير الشؤون المدنية والعربية والإسلامية	وزير الشؤون المدنية والعربية والإسلامية	وزير الشؤون المدنية والعربية والإسلامية
وزير الشؤون المدنية والعربية والإسلامية	وزير الشؤون المدنية والعربية والإسلامية	وزير الشؤون المدنية والعربية والإسلامية	وزير الشؤون المدنية والعربية والإسلامية
وزير الشؤون المدنية والعربية والإسلامية	وزير الشؤون المدنية والعربية والإسلامية	وزير الشؤون المدنية والعربية والإسلامية	وزير الشؤون المدنية والعربية والإسلامية
وزير الشؤون المدنية والعربية والإسلامية	وزير الشؤون المدنية والعربية والإسلامية	وزير الشؤون المدنية والعربية والإسلامية	وزير الشؤون المدنية والعربية والإسلامية
وزير الشؤون المدنية والعربية والإسلامية	وزير الشؤون المدنية والعربية والإسلامية	وزير الشؤون المدنية والعربية والإسلامية	وزير الشؤون المدنية والعربية والإسلامية

تعديل أجور العمليات

الجراحية في مستشفيات وزارة الصحة

• قرر مجلس الوزراء في جلسته المنعقدة بتاريخ ١٩٩٩/٦/٢٥ بالاستناد لأحكام المادة (١٣) من نظام التأمين الصحي رقم (١٠) لسنة ١٩٨٣ وتدخلاته الموافقة على تعديل أجور العمليات الجراحية في مستشفيات وزارة الصحة حسب التكاليف المرفقة.

أجور العمليات الجراحية

الفرام	البيان	المسيرة الجديدة	المسيرة القديمة
1	العمليات الجراحية المصغرة في التي تجري في العيادات الخارجية أو داخل غرفة العمليات		
	بدون قطع عام أو تسلي وشفة عليها		
	أ. قسم الولادة :		
	عداء ناعية	16,500	25,000
	قطع مثل	16,500	25,000
	الانفص النحس	16,500	25,000
	زرق مظهر أو فلي	16,500	25,000
	طهور	16,500	25,000
	ب. قسم العظام :		
	وضع الجرس على الطرف أو الجرس بدون تعديل	16,500	25,000
	استئصال إصبع أو عظام مفصية بالانفص بدون تعديل	16,500	25,000
	جراحة على الطرف أو الاستئصال بدون تعديل عام	16,500	25,000
	زرق جرس عريض بدون تعديل عام	16,500	25,000
	معالجة كسب بوضع الشدة لظفر بدون استئصال الشدة	16,500	25,000
	تثبيت الإصبع اليدوي بالخاص مع وضع الزرعة الشداخنة	16,500	25,000
	ج. قسم النسائية والتوليد :		
	عمليات بدون تعديل :		
	1) Evacuation of Uterus	16,500	25,000
	2) Caution of cervix	16,500	25,000
	3) Tubal Insufflation	16,500	25,000
	4) Cervical Smear	16,500	25,000
	5) Vacuum Extravation	16,500	25,000

25,000	16,500	6) Forceps Delivery - Encerclage
25,000	16,500	7) Shirodakar Suture
		عمليات مع التخدير العام :
25,000	16,500	1) D&c + endometrial biopsy
25,000	16,500	2) Cervical polypectomy
25,000	16,500	3) Biopsy of cervix or cone Biopsy
25,000	16,500	4) Resuture of gaping Episiotomy
25,000	16,500	5) Inclusion Cyst or other cysts in the Vagina and labia
25,000	16,500	6) Suture of perineal - vaginal and labial Tear
25,000	16,500	7) Exploration of the genital - Tract in case of post partum haemorrhage
25,000	16,500	8) Marsupialization of Bartholin's Abscess
25,000	16,500	9) Drainage of Hematocolpos or imperforate Hymen
		د. قسم الفم :
		عمليات جراحية مصغرة في العيادات الخارجية وتضمن العمليات التالية :
5,000	2,750	الغفرا PTERYGIUM
5,000	2,750	الغفرا Trichiasis
5,000	2,750	الغفرا Chalazion
5,000	2,750	غرفة Cyst
		عمليات جراحية مصغرة تجري داخل غرفة العمليات - ١ :
25,000	16,500	الحنك
25,000	16,500	زرق الفرجية المصغرة
25,000	16,500	زرق الفرجية المصغرة
25,000	16,500	زرق المصغرة المصغرة وفصل مثل الشدة
25,000	16,500	استئصال كيس الفم
25,000	16,500	تثقيب مصلحات فم الفم
25,000	16,500	قطع الفم
25,000	16,500	استئصال جرس عريض من داخل الفم
25,000	16,500	تثبيت عظام الفك العلوية والفم والحنك في مكانه
		د. قسم الانف والحنك :
25,000	16,500	1) Oral polypectomy
25,000	16,500	2) Laryngoscopy
25,000	16,500	3) Esophagoscopy

الجريدة الرسمية

25.000	16.500	4) Myringotomy
25.000	16.500	5) A.W.O
25.000	16.500	6) Adenoidectomy
25.000	16.500	7) Biopsy of Nasopharynx
25.000	16.500	8) Tonsillectomy
2. عملية جراحية وسلي وتحتل العمليات التالية التي يجري تحت الجراح العام أو التلسلي أوليس فيها فتح غشاء الجفن أو القصير أو القصير بفتحهم لإزالة الجيوبية وإزالة غشائها:		
45.000	27.500	أ. قسم الجراحة :
45.000	27.500	1. فتح جدار الجفن
45.000	27.500	2. الجوانب
45.000	27.500	3. القصير الجداري
45.000	27.500	4. القصير الجداري
45.000	27.500	5. فتحة الجدارية
45.000	27.500	6. فتحة الجدارية في الشدي أو حذاء من الشدي
45.000	27.500	7. دولي الألف
45.000	27.500	8. دولي العنان
45.000	27.500	9. أطق المسنن
45.000	27.500	10. قسم العنق
45.000	27.500	11. رذا قصير مع وضع الجيوب تحت القصير العام
45.000	27.500	12. جراحة الأذن القصيرة أو القصيرة تحت القصير العام
45.000	27.500	13. جراحة القصير تحت القصير العام
45.000	27.500	14. رذا قصير جريب تحت القصير العام
45.000	27.500	15. معالجة القصير بوضع المسنن الجوز (CBR- BRACE) بين مسنن الألف
45.000	27.500	16. معالجة جدار الأذن أو الأذن بفتحهم ووضع الجيوب مع إصطاء القصير العام
45.000	27.500	17. رذا علاج المسنن القصير مع إصطاء القصير العام
45.000	27.500	18. رذا إصطاء الجيوب أو القصير
45.000	27.500	19. عملية فتح قناتي العنق والقصير
45.000	27.500	20. عملية رذا المسنن القصير بالحقن الملقح مع مسنن الأذن (إصطاء القصير)
45.000	27.500	21. عملية تقويم الأذن مع الجيوب
45.000	27.500	22. عملية تثبيت المسنن
45.000	27.500	23. عملية المسنن أو القصير القوي مع إصطاء القصير العام

الجريدة الرسمية

45.000	27.500	24. قسم التلسية والتوليد :
45.000	27.500	25. عمليات مع القصير العام
45.000	27.500	1) Anterior + Posterior Vaginal Repair
45.000	27.500	2) Abdominal Tubal Ligation or laparoscopic procedure
45.000	27.500	3) Oophorectomy + Ovarian Cystectomy
45.000	27.500	4) Exploratory Laparotomy
45.000	27.500	5) Stress Incontinence Operation
45.000	27.500	6) Kelly's Sutures
45.000	27.500	7) Marshall Marchetti
45.000	27.500	8) Drainage of tubo-ovarian Abscess
45.000	27.500	9) either abdominally or by colpotomy
45.000	27.500	10) Simple Vulvotomy
26. قسم العيون :		
45.000	27.500	1. عملية المسح الإزلي
45.000	27.500	2. عملية المسح الإزلي
45.000	27.500	3. فتح مجرى قناة الدمع
45.000	27.500	4. قسم الألف والجوز
45.000	27.500	1) S.M.R
45.000	27.500	2) Tracheostomy
45.000	27.500	3) Nasal Polypectomy
45.000	27.500	4) Cold well luc
45.000	27.500	5) Turbinesctomy
45.000	27.500	6) Repair of cleft palate
45.000	27.500	7) Repair of septum
27. العمليات الجراحية الكبرى التي يجري تحت الجراح العام أو التلسلي من :		
65.000	44.000	1. أ. قسم الجراحة العامة
65.000	44.000	2. فتح شفاء الجفن
65.000	44.000	3. عمليات استئصال الجفن
65.000	44.000	4. عمليات المسح والإصطاء
65.000	44.000	5. عمليات تقويم الأذن
65.000	44.000	6. عمليات تقويم الأذن والقصير
65.000	44.000	7. إزالة الجلد

قرار صادر عن الديوان الخاص بتفسير القوانين

قرار رقم (٧) لسنة ١٩٩٩

بإذ على طلب دولة رئيس الوزراء بتاريخه رقم في ح ٧٦٥٠/١٥ تاريخ ١٩٩٩/١٥،
الاجتمع الديوان الخاص بتفسير القوانين برئاسة رئيس محكمة التمييز الاستئناف طاهر حكمت وعضوية
كل من السيد علي الهادي، رئيس ديوان التشريع والرأي في رئاسة الوزراء والقاضي في محكمة
التمييز السيد عبد الحفيظ التلي والقاضي في محكمة التمييز السيد بسام بويران والسيد
صبر الحصري رئيس لجنتي التقاعد المدني والعسكري مشأؤوزارة المالية، وذلك لتفسير المادة
(٧) من النظام المعدل لنظام الضمان الاجتماعي الموقفي الحكومة ومستندتها رقم (٥١) لسنة
١٩٩٨، وإسأل البتد (١) من رأياً من نظام المحكول. ومن البتد (١) من الفقرة (١) من المادة
(١١) من نظام الخدمة المدنية رقم (١) لسنة ١٩٩٨. البيان:-

أ- ما هي المعازات الفروايب احتسابها بالإضافة للرتب الأساسي عند حسب نسبة الاشتراك في
مستلزمات خدمية نسبة ٢٠٪ وكذلك الحال عند صرف ما يستحقه الموظف المعدل على التقاعد أو
المستوفية خدمته.

ب- هل تحسب ثمة (خدمية) الفروايب في البتد (١) من رأياً من المادة (٥) من النظام المعدل
لنظام الضمان الاجتماعي الموقفي الحكومة ومستندتها رقم (٥١) لسنة ١٩٩٨ مدة الاشتراك
القطعي للموظف في صندوق الضمان الاجتماعي أو مدة خدمته الفعلية في أي من مكاتبات الدولة أو
الدوائر والمؤسسات الحكومية.

وبعد الإطلاع على كتاب معالي وزير المالية رقم ١١٨/١٢/١٩٩٨ تاريخ ١٩٩٩/٧/١٥

وتتفق المصوص القانونية بين ما يلي:-

أولاً: عرف المادة ٧/٢ من النظام رقم (٥١) لسنة ١٩٩٨ المعدل، كلمة الرتب بأنها تحسب
الرتب الأساسي مسافلاً إليه عبارة لفة وعلاوة لدرجته والعلاوة الشهرية.

ثانياً: نصت المادة (١١) من نظام المعازات المعدل رقم (٢٢) لسنة ١٩٩٨ على ما يلي:-

يبلغ الموظف عبارة أساسية تشمل عبارة لفة وعلاوة لدرجته على النحو التالي:-

أ- لفة الأولى ٢٤٥، لفة الثانية ٢٤٠، لفة الثالثة ٢٣٠، لفة الرابعة ٢٣٠.

ب- عبارة درجته حسب النسب التالية من الرتب الأساسي:-

١- الدرجات الخامسة والأولى والثانية ٢١٥، الدرجات الثالثة إلى السادسة ٢١٠، الدرجات
السابعة إلى ثوب ٢٠٥.

ولذلك نصت المادة (٧) من النظام رقم (٢٢) لسنة ١٩٩٧ المعدل لنظام الخدمة المدنية
للتقاعد التقاعدي على ما يلي:-

تحدد الرتب الأساسية للتقاعد وزيادتهم السنوية وعلاوتهم. ويحل التحويل لكل منهم على
الوجه التالي:-

١- وظائف لفة العليا:-

١- رئيس محكمة التمييز.....الخ.

٢- القضاء باللفة العليا من ٧١٠-٨٠٠ ويتكش على كل من هؤلاء عبارة معافها ٢١٠٠ من

الرتب الأساسي.

٣- تعدد درجات القضاء الآخرين وزيادتهم السنوية على الوجه التالي:-

الدرجة الخامسة.....الخ.

ويبين من هذه المصوص أن القضاء من (الدرجة) الموضحة أعلاه يتقاضى عبارة لفة،

وبما أن باقي القضاء يتقاضون عبارة درجته، وبما أن العاملين وبما يتعرف كلمة الرتب كما وردت

بالمادة ٣/٢ من النظام وهي تشمل الرتب الأساسي مسافلاً إليه عبارة لفة، وعلاوة لدرجته

والعلاوة الشهرية وبذلك فإن القضاء يستحقون عند التحويل خدمته حسب نص المادة ٥/أ/١

تحويلاً وشمل الرتب الأساسي بالإضافة إلى عبارة لفة والدرجة والعلاوة الشهرية. وبسري هذا

أيضاً على القضاء الشرحين الذين يخضعون للحكام نفسها.

وأما بالنسبة لأعضاء المسك الديبلوماسي:-

لقد حددت المادة ٥/أ/١ و٥/ب من النظام رقم ١٨ لسنة ١٩٩٣ المعازات التي يتقاضاها

أعضاء المسك الديبلوماسي سواء الذين منهم في الخارج أم في مركز الوزارة، وتقرأ تطبيقية

لغاية المعازات المسك الديبلوماسي، فإن الخاضع لها للفة تشمل إليها هي عبارة الشهرية

فقط.

وبالنسبة لموقفي المجموعة الثغينة من الموظفين فإن مفهوم (الدرجة) لا يشمل عبارة لفة

المعدلة للمجموعة الثانية منهم، لأن عبارة لفة ٢٥٠ المقررة لهم هي عبارة وضع خاص تترجمهم

من نظام القاتات وتدخلهم في وضع ذي طبيعة مختلفة، ويخبر عبارة (لف) وإن لم تسمى كذلك، إلا

أن طبيعتها تدخلها ضمن هذا الأصناف القانوني، لذا يجب مع الرتب لفة المعدل عنها.

أما بالنسبة للذين التقي:-

والمعلق بما تحسب كلمة (خدمية) الفروايب في البتد (١) من رأياً من المادة (٥) من النظام

المعدل لنظام الضمان الاجتماعي رقم (٥١) لسنة ١٩٩٨، وهل تصرف مدة الاشتراك القطعي

للموظف في صندوق الضمان الاجتماعي، أو إليها ثمة مدة خدمته القطعي في أي من مكاتبات الدولة

والدوائر والمؤسسات الحكومية.

لأن مدة الخدمة المصروفة في هذه المادة:-

هي مدة خدمته في المادة الحكومى أو مدة المؤسسات وأيس مدة لشاركه في صندوق

الضمان الإجتماعى.

وهذا ما تقرره بصدد الصوصن المنطوب، تفسوها.

قرراً صدر ٥٥ - عدد ١٨ الخاص بتطبيق القانون بتاريخ ١٩٩٩/٩/٢٢.

عضو	عضو	رئيس الديوان الخاص بالسير
القضى محكمة التمييز	رئيس ديوان التشريع والرأى	القوانين
القضى عدلتلثيف التنى	في رئاسة الوزراء	رئيس محكمة التمييز
	على الهنداوي	القضى طاهر حكمت
عضو	عضو	
رئيس لجنسى القضاة المدني والقساري	القضى محكمة التمييز	
وزارة المالية	القضى بسام تويران	
السيد عمر العمري		